

## TEATR GÖRLITZ

|          |  |
|----------|--|
| 01<br>pt | godz. 19:30   Teatr Görlitz   2h 15min z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Wenzel &amp; Band: Gdzie leży koniec tego świata</b> koncert z okazji premiery nowej płyty  |
| 02<br>so | godz. 19:30   Teatr Görlitz   2h z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Armin Müller Stahl &amp; Band: Były sobie dni...</b> piosenki i recytacja   |
| 03<br>nd | godz. 19:00   Teatr Görlitz   1h 45min z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY O tym jak piosenka przypłynęła z Wiednia aż do Görlitz</b> wieczór piosenki   |
| 08<br>pt | godz. 19:30   Teatr Görlitz   2h z przerwą<br><b>Neurotyczny dżentelmen</b> »Komedia psychologiczna« w czterech sesjach z Guntherem Beth i Alanem Cooperem<br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz   2h z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Falkenberg</b> koncert   |
| 09<br>so | godz. 19:30   Teatr Görlitz   2h z przerwą<br><b>Neurotyczny dżentelmen</b> »Komedia psychologiczna« w czterech sesjach z Guntherem Beth i Alanem Cooperem<br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Richard Fuhrmann &amp; Friends</b> koncert  |
| 10<br>nd | godz. 10:00   Teatr Görlitz   1h 15min<br><b>Tango dla wszystkich!</b> VII koncert dla młodych ludzi<br><br>godz. 19:00   Teatr Görlitz   2h 30min z przerwą   <br><b>Noc w Wenecji</b> operetka Johanna Straussa   |
| 12<br>wt | godz. 19:30   Teatr Görlitz<br><b>All Scottish!</b> V Koncert Filharmoniczny Nowej Filharmonii Łużyckiej<br><i>45min przed rozpoczęciem koncertu – kawiarnia, rzqd I</i>   |
| 15<br>pt | godz. 19:30   Teatr Görlitz<br><b>All Scottish!</b> V Koncert Filharmoniczny Nowej Filharmonii Łużyckiej<br><i>45min przed rozpoczęciem koncertu – kawiarnia, rzqd I</i><br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz   2h z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Ranz &amp; May</b> kabaret   |
| 16<br>so | godz. 15:00   Teatr Görlitz   foyer kawiarnia<br><b>Görlitzer Caféhaus Kwartet</b> koncert   znane melodie i tańce<br><br>godz. 19:30   Teatr Görlitz   2h 45min z przerwą   <br><b>Uprowadzenie z seraju</b><br>opera singspiel Wolfganga Amadeusa Mozarta<br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz   2h z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Ranz &amp; May</b> kabaret |
| 17<br>nd | godz. 15:00   Teatr Görlitz   2h z przerwą<br><b>Neurotyczny dżentelmen</b> »Komedia psychologiczna« w czterech sesjach z Guntherem Beth i Alanem Cooperem<br><br>godz. 19:00   Teatr Görlitz   foyer kawiarnia<br><b>Serdeczne pozdrowienia z Mużakowa</b> utwory o miłości i skrywanej tajemnicy, która jest najpiękniejszą rzeczą na świecie  |
| 22<br>pt | godz. 19:30   Teatr Görlitz   1h 20min<br><b>Kraina czarów – Niczym nocne cienie</b> sztuka taneczna – Dan Pelleg i Marko E. Weigert<br><br>godz. 19:30   Stara synagoga w Görlitz<br><b>Z czternastoma puzonami przed pięć stuleci</b> koncert  |
| 23<br>so | godz. 19:30   Teatr Görlitz   3h z przerwą   <br><b>Golibroda z Sewilli</b> zabawna opera Gioachino Rossiniego<br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz   2h 30min z przerwą<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Hospitalstraße</b> muzyczne »czytawisko«  |
| 24<br>nd | godz. 15:00   Teatr Görlitz   2h z przerwą<br><b>SPEKTAKL RODZINNY Czarnoksiężnik z krainy Oz</b> musical na podstawie powieści dla dzieci autorstwa L. F. Bauma z muzyką H. Arlena i E. Y. Harburga<br><br>godz. 19:00   Teatr Görlitz   foyer kawiarnia<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY A może moje serce to cały świat – Else Lasker-Schüler z okazji 150tej rocznicy urodzin</b> czytawisko z oprawą muzyczną  |
| 26<br>wt | godz. 19:30   Apollo Görlitz<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Wordka</b><br>wschodni wieczór poetycki – Poetry Slam   |
| 29<br>pt | godz. 19:30   Teatr Görlitz<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY To wszystko pochodzi ze spadku</b> kabaret<br><br>godz. 19:30   Apollo Görlitz<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Zima pod stołami</b><br>komedia o tematyce migracyjnej z Rolandem Topor   |
| 30<br>so | godz. 19:30   Teatr Görlitz   <br><b>PREMIERA Bulwar Zachodzącego Słońca</b> musical   A. L. Webber<br><i>45 minut przed rozpoczęciem – wprowadzenie do sztuk w foyer na drugim balkonie   Bezpośrednio po niej uroczystość premierowa w foyer kawiarnia!</i>   |
| 31<br>nd | godz. 19:00   Teatr Görlitz   2h 30min z przerwą   <br><b>Noc w Wenecji</b><br>operetka Johanna Straussa  |



### REZERWACJA BILETÓW

e-mail: j-0-5@g-h-t.de

Przedsprzedaż biletów w kasie Teatralnej Teatr Görlitz  
Demianiplatz 2, 02826 Görlitz

Przedsprzedaż biletów w kasie Teatralnej Teatr Zittau  
Theaterring 12, 02763 Zittau

wt – pt: godz. 10:00 – 13:00 i 14:00 – 18:00 | so: godz. 10:00 – 12:30  
tel. +49 (35 81) 47 47 47 | e-mail: service@g-h-t.de  
kasa wieczorna Teatru Görlitz i Zittau na godzinę,  
Apollo 30 minut przed przedstawieniem

Zastrzegamy sobie możliwość zmian w repertuarze.

## TEATR ZITTAU

|          |   |
|----------|---|
| 02<br>so | godz. 19:30   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>PREMIERA Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana   |
| 03<br>nd | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna       <b>JOS</b><br><b>Na pełnym morzu</b><br>farsa Sławomira Mrożka  |
| 04<br>pn | godz. 19:30   Teatr Zittau<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Ilse Bähnert – Wesola wdówka w operetce</b> koncert specjalny z Filharmonią Łąbską z Saksonii oraz Tomem Paulsem   |
| 05<br>wt | godz. 10:00   Teatr Zittau   foyer   od lat 3   45min <b>JOS</b><br><b>Dookoła świata z Duchem Gór</b><br>muzyczne przedstawienie teatralne dla dzieci  |
| 06<br>śr | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna       <b>JOS</b><br><b>DZIEŃ STUDENTÓW Na pełnym morzu</b> farsa S. Mrożka<br><i>Kolejno: wspólne polowanie na mordercę w foyer teatru!</i> |
| 08<br>pt | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna   1h 10min<br><b>Kwartet</b> spektakl Heinerja Müllera<br><i>30 minut przed rozpoczęciem – wprowadzenie do sztuk w foyer</i>  |
| 09<br>so | godz. 19:30   Teatr Zittau<br><b>All Scottish!</b> V Koncert Filharmoniczny Nowej Filharmonii Łużyckiej<br><i>45min przed rozpoczęciem koncertu w sala</i>  |
| 10<br>nd | godz. 09:00   Teatr Zittau   foyer<br><b>Śniadanie Teatralne</b><br>rezerwacja miejsc: +49 172 8411002<br><br>godz. 18:00   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana  |
| 15<br>pt | godz. 19:30   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana  |
| 16<br>so | godz. 19:30   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana  |
| 17<br>nd | godz. 15:00   Teatr Zittau   1h 15min<br><b>Tango dla wszystkich!</b><br>VII koncert dla młodych ludzi  |
| 20<br>śr | godz. 19:30   Teatr Zittau   foyer<br><b>INTERLUDIUM Siostra</b><br>monolog Lota Vekemansa   z Marią Weber  |
| 21<br>cz | godz. 19:30   Teatr Zittau   foyer<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Czytawisko z Raquel Erdtmann</b><br>»I zrobiłabym to ponownie«   |
| 22<br>pt | godz. 20:00   Teatr Zittau   foyer<br><b>EPILOG Wieczerek taneczny z Thomasem Kühnel</b><br>tańce standardowe i latynoamerykańskie  |
| 23<br>so | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna <b>JOS</b><br><b>PREMIERA The Walking Z</b> sztuka dla młodzieży autorstwa Daniela Ratthei   PRZEDPREMIEROWO we współpracy z młodzieżowym klubem teatralnym z Zittau w towarzystwie zespołu aktorów   |
| 24<br>nd | godz. 15:00   Teatr Zittau   foyer<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Görlitzer Caféhaus Kwartet</b> koncert<br><br>godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna   1h 50min z przerwą<br><b>Rewanż</b> kryminał Anthony'ego Shaffer   |
| 25<br>pn | godz. 11:00   Teatr Zittau<br><b>WYSTĘP GOŚCINNY Historia muzyki rockowej</b><br>godzina lekcyjna z zespołem »Agencja 0«  |
| 27<br>śr | godz. 19:30   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>ŚWIATOWY DZIEŃ TEATRU Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana  |
| 29<br>pt | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna       <b>JOS</b><br><b>Na pełnym morzu</b><br>farsa Sławomira Mrożka  |
| 30<br>so | godz. 19:30   Teatr Zittau   2h 15min z przerwą<br><b>Mały sklep niczym z horroru</b><br>musical Alana Menkena i Howarda Ashmana  |
| 31<br>nd | godz. 19:30   Teatr Zittau   scena studyjna <b>JOS</b><br><b>The Walking Z</b> sztuka dla młodzieży autorstwa Daniela Ratthei   PRZEDPREMIEROWO we współpracy z młodzieżowym klubem teatralnym z Zittau w towarzystwie zespołu aktorów  |

Wszystkie wydarzenia organizowane w ramach projektu **JOS** finansowane są przez

